

古本
七十五卷本『正法眼藏』の研究(二)

——『正法眼藏聞書抄』依用の

『正法眼藏』本文復原化の試み——

河 村 孝 道

* 正法眼藏第四

身心學道

佛道ハ、下道ヲ擬^キスルニ不得ナリ、不學ヲ擬^キスルニ、轉遠^{アンラン}ナリ、

※龍本ノ表記ニ順ウ。(乾)(正)(耕)(德)(長)(瑠)
同ジ。「抄」本ニハ總題號ハ都テ省略シ、「身心學道第
四」ト内題ノミ記ス。
尙、龍本ハ次ノ如キ「舉古」ヲ記ス。
南岳大慧禪師修證染汚話 大證國師古佛心
百丈大智禪師本清淨本解脫話 二種七種
圓悟禪師生也全機現死也——

※乾本「四 身心學道 付質汗栗三心 付大證國師古佛心
付圓悟禪師生也全機 付三大阿僧祇 付平常心 付身覺(學
カ)道

嶽—岳の(耕)

師云—師ノイハク(龍)(乾)(正)(耕)(德)(長)(瑠)
染汚—左註、ソムケカレ(德)・汚染—左註、ケカル
ソム(長)●「スナハチ」ナシ(耕)(瑠)

「バ」ノ下「すなはち」ニ作ル(耕)(德)

學セザレバ、外道・闡提等ノ道ニ墮在ス、コノユヘニ、前佛後佛、カナラズ佛道ヲ

修行スルナリ、佛道ヲ學習スルニ、暫有ニ、イハユル心ヲ以テ學シ、身ヲモテ學

以テ・モテ一もつて(耕)

スルナリ、

心ヲモテ學スルトハ、アラユル諸心ヲ以テ學スルナリ、ソノ諸心トハ、質多心・慮・

知念覺心・、汗栗駄心・草木心・、矣栗駄心・※積聚精要心・トウ等・、

又感應道交シテ菩提心ヲオコシテノチ佛祖ノ大道ニ歸依シ、發菩提心ノ行李ヲ習

學スルナリ、△タトヒイ・マダ眞實ノ菩提心オコラズトイフトモ、サキニ菩提心ヲオ

イマタ一マタ(乾)
イマダ眞實ノ未眞實ノ(瑠)

コセリシ佛祖ノ法ヲナラウベシ、發菩提心・、赤心片片・、△古佛心ナリ、平等心

赤一右註、セキ(徳)
平等心一平常心(徳)(長)・左註、ヨノツネノコ、ロ(徳)
(長)(瑠)

ナリ、三界一心ナリ△、是等ノ心ヲ放下シテ學道スルアリ、拈舉シテ學道スルアリ、

「道」ナン(乾)
拈舉一左註、トリアケル(徳)(長)

此ノトキ思量シテ學道ス、不思量シテ學道ス、△アルイハ△金襴衣ヲ正傳シ、金

襴受一右註、ホン・左註、ウクルナリ(徳)(長)(瑠)

襴衣ヲ襴受ス、或汝得吾髓アリ、三拜依位而立アリ、碓米傳衣スル、以心學心ナリ、

碓一堆(耕)
※乾本・「ス」ノ下「衣ス」トアリ、寫誤カ
ナリ一アリ(龍)(乾)(徳)(長)

剃髮染衣、則回心ナリ、明心ナリ、踰城シ、入山スル、出一心入一心・、山ノ所入

踰一右註「コエ」(龍)
底一右註、チ(瑠)

ナル、思量箇不思量底・、世ノ所捨ナル、非思量・、コレヲ眼精ニ團シキタルコト

精一也・右註、ナリ(徳)(長)
精一右註(耕)(瑠)
團一右註、ト(龍)・タム(徳)(長)

二三解、コレヲ業識ニ弄シキタルコト千萬端ナリ、△カクノゴトク學道スルニ▽、解—解（龍）（乾）（正）

有功ニ賞、ヲノヅカラキタリ、有賞ニ功イマダイタラザレドモ、ヒソカニ佛祖ノ鼻

功—右註、コウ（德）

孔ヲカリテ出氣セシメ、驢馬ノ脚蹄ヲ拈ジテ印證セシムル、則萬古ノ榜様ヘ、

「驢」ナシ（乾）

シバラク山河大地日月星辰、コレ心ナリ、コノ正當恁麼時、イカナル保任カ現前

保任—左註、タモツ（德）（長）

スル、山河大地トイフハ、△山河ハタトヘバ山水ナリ、大地ハ此處ノミニアラズ、

「山」ナン（乾）
處—右註、ショ（璫）

山モヲホカルベシ、大須彌・小須彌アリ、横ニ處セルアリ、三千

横—右註、ワウ（璫）
豎—右註、シユ（長）

界アリ、無量國アリ、色ニカ、ルアリ、空ニカ、ルアリ、河モサラニオホカルベシ、

河—右註、カウ（璫）

天河アリ、地河アリ、四大河アリ、無熱池アリ、北俱盧洲ニハ、四阿耨達池アリ、

天河—右註、テンカ（璫）
「地河アリ」ナシ（乾）
阿—河（乾）

海アリ、池アリ、地ハカナラズシモ土ニアラズ、土カナラズシモ、地ニアラズ、土

池—地（乾）
「地アリ」ナシ（正）
土—右註、ツチ（璫）

地モアルベシ、心地モアルベシ、寶地モアルベシ、萬般ナリトイフトモ、地ナカル

カ一る（耕）

ベカラズ、空ヲ地トセル世界モ、アルベキナリ▽、

日月星辰ハ、人天ノ所見不同アルベシ、諸類ノ所見ヲナジカラズ、恁麼ナルガユ

ヘニ、一心ノ所見、コレ一齊ナルナリ、コレラスデニ心ナリ、内ナリトヤセン、外

ナリトヤセム、來ナリトヤセム、去ナリトヤセム、生時ハ一點ヲ増スルカ、増セザ

生時—生時（龍）・生時—生死（乾）
スーズ（龍）
カーヤ（長）
サーゼ（長）

ルカ、死ニハ一塵ノサルカ、サラザルカ、コノ△生死ヲヨビ△生死ノ見、イヅレノ

所ニカラムトスル、向來ハタダコレ心ノ一念ニ念く、

「カ」ナシ（乾）（正）（耕）
トートカ（乾）（正）（耕）（瑠）

一念ニ念ハ、一山河大地ハ、二山河大地也、山河大地等、コレ有無ニアラザレバ、

大小ニアラズ、得不得△ニアラズ△、識不識△ニアラズ△、通不通△ニアラズ△、

悟不悟△變ゼズ、如此ノ心ミヅカラ學道スル事ヲ慣習スルヲ、心學道ト云ト決定信

「ゼ」ナシ（耕）
慣習—右註、クワムシフ・左註、ナラウナリ（德）（長）

受スベシ、コノ信受、ソレ大小有無ニアラズ、今ノ知家・非家・捨家・出家ノ學道、

レ一の（耕）
「等」ナシ（龍）（乾）（正）（耕）（長）（瑠）「抄本」、恐ラ
クハ註釈ノ際ニ加エタ語ト思ワル

ソレ、大小ノ量ニアラズ、遠近等ノ量ニアラズ、鼻祖鼻末ニアマル向上向下△ニア

向上向下—左註、カミツカタ・シモツカタ（長）
ヘナル（乾）

マル」展事アリ、七尺八尺ハ、投機アリ、爲自爲他ハ、恁麼ナル、スナハチ學道ナ

展—右註、セン・左註、ノフ（長）・右註、センシ・左註、
コトヲノフ（瑠）
ヘナル（乾）

リ、學道ハ恁麼ナルガユヘニ、牆壁瓦礫シャウベキ リヤクココレ心ヘ、サラニ三界唯心ニアラズ、

「法界唯心ニアラス」八字ナシ(正)感・感・咸(龍)(乾)(正)(耕)(德)(長)(瑠)

挖泥帶水タテイタイヘ、無繩自縛ナリ、玉ヲヒクチカラアリ」、カム「水ニ入能」カムアリ、ト

クル日アリ」、△クダル時アリ、△極微ゴクミニキワマル時アリ、露柱ロウチウト同參セス、燈籠

「クダル一くだくる(耕)・クダクル(德)(長)(瑠)

露柱ロウチウ右註、ロシュ(瑠)

ト交肩カウケンセズ、△カクノゴトクナルユヘニ、△赤脚走キヤクソウシテ學道スルナリ、タレカ著眼

「赤脚走キヤクソウ右註、シツソウ(シチキヤソ・瑠本)・左註、

アカアンニテハシリ(德)(長)(瑠)

著眼シヤカン右註、シャ(德)・着(乾)(正)(耕)

看セム、翻筋斗ホンキムテウシテ學道スルナリ、ヲノヲノ隨他去アリ、コノ時、壁落ヘキラクコレ十方ヲ

「翻筋斗ホンキムテウ右註、ハムキムテウ(德)(長)

テーン(乾)

學セシム、無門コレ四面ヲ學セシム、發菩提心ト者、或生死ニシテ是ヲウル事アリ、所ヲマツ

「發菩提心者(德)(長)・心ト者—心者(龍)・心者(乾)
(正)(耕)(瑠)

リ、或涅槃ニシテ是ヲウル事有、或生死涅槃ノ外ニシテ是ヲウル事アリ、所ヲマツ

「或涅槃ニシテ是ヲウル事有」ナシ(乾)

ニアラザレドモ、發心ノ所ニサエラレザルアリ、境發ニアラズ、智發ニアラズ、惡ニアラズ、菩

「エ—エ(乾)(正)(耕)・ヘ(耕)
(正)(耕)(瑠)

提心發ヘ、△發菩提心ナリ、△發菩提心ハ非有、非無、善ニアラズ、惡ニアラズ、無

「發—發(龍)
發—發スル(龍)
「善ニアラズ」ナシ(瑠)

記*ニアラズ、報地ホウジニヨリテ緣起スルニアラズ、天有情ハサダメテウベカラザルニア

ラズ、只マサニ時節トトモニ發菩提心スルヘ、依ニカカハラザルユヘニ、發菩

提心ノ正當恁麼時ニハ、法界悉ク發菩提心ヘ、依ヲ轉ズルニ相似ヘト云ヘドモ、依

「ト」ナシ(耕)
ラーレ(乾)(正)(耕)(長)(瑠)
ルールガ(龍)(正)(耕)(長)

ニシラルルニアラズ、共出一隻手ヘ、自出一隻手ヘ、異類中行ヘ、地獄餓鬼畜生修

似一似(龍)

羅等ノ中ニシテモ、發菩提心スルナリ、赤心片片ト云ハ、片片ナルハ皆赤心ヘ、一

片兩片ニアラズ、片片ナルヘ、荷葉團團似鏡菱角尖尖似錐一カガミニ似

團・尖一團として・尖として(耕)
菱角一左註、ヒシノツノ(德)(長)
「尖」ナン(瑠)
似タリ一似(龍)

タリトイフトモ、片片ヘ、錐ニ似タリトイフトモ片片ヘ、

「ニ」ナシ(正)
似タリ一似(龍)

古佛心トイフハ、昔僧アリテ大證國師ニトフ、イカニアラムカコレ古佛心、トキ

ニ國師イハク、牆壁瓦礫、

師一師(龍)(正)
礫一礫と(耕)

シカアレバシリベシ、古佛心ハ牆壁瓦礫ニ非ズ、牆壁瓦礫ヲ古佛心ト云フニアラ

「ア」ナシ(德)(長)(瑠)

ズ、古佛心、ソレ如此學スルヘ、

平常心ト云フハ、此界他界トイハズ、平常心ナリ、昔日ハコノ所ヨリサリ、今

日ハコノ所ヨリ來ル、去トキハ漫天サリ、來時ハ盡地・キタル、コレ平常心[※]ヘ、平常

地—地（龍）
地—裡（正）（耕）
門—閉（德）（長）
戶—門（正）（乾）
閉—開・左註、トツ（龍）・門（乾）

※抄本、「ノ」ノ下「平常心トハヨノツネトイフ詞ナリ」

心、此屋裏ニ開門ス、千門萬戸一時開閉ナルユヘニ平常ヘ、今此蓋天蓋地ハ、ヲボ

裏—裡（正）（耕）
門—閉（德）（長）
戶—門（正）（乾）
閉—開・左註、トツ（龍）・門（乾）

ヘザル詞ノ如シ、噴地^{フンジ}ノ一聲^{フン}ノゴトシ、語等ヘ、心等ヘ、法等ヘ、壽行生滅ノ刹那ニ

ヘ—エ（乾）・エ（德）
噴地—右註、フム・左註、ハナヒル（德）・ハナヒルトキ（瑞）
菩提—發菩提（瑞）

生滅スルアレドモ、最後身ヨリサキハカツテシラズ、シラザレドモ發心スレバ必苦。

提ノ道ニスヌムナリ、スデニ此所アリ、サラニアヤシムベキニアラズ、ヘスデニ▽

「シラズ」ナシ（瑞）
「ニ」ナシ（瑞）
菩提—發菩提（瑞）

アヤシム事有、スナハチ平常ヘ、

身學道ト云ハ、身ニテ學道スルヘ、赤肉團^{シャクダム}ノ學道ナリ、身ハ學道ヨリキタリ、

身學—右註、ミノカク（瑞）

學道ヨリ來レルハ、トモニ身ヘ、盡十方界是箇眞實人體ヘ、生死去來眞實人體ヘ、

此身體ヲメグラシテ十惡ヲハナレ、八戒ヲタモチ、三寶ニ歸依シテ捨家出家スル、

ハナレ、八戒ヲ—ハナレハ、戒ヲ（乾）

眞實ノ學道ナリ、コノユヘニ眞實人體ト云フ、△後學カナラズ自然見ノ▽外道△ニ

自然—右註、シネン（瑞）

同ズルコトナカレ▽、

百丈大智禪師云、若執一本清淨本解脱、自是佛自是禪道解者、即屬自然外道、

師一師(龍)(乾)(正)・師の(耕)(徳)(長)(瑠)
「本」ナン(耕)
「脱」ナン(龍)

コレラ閑家ノ破具ニアラズ、學道ノ積功累德ヘ、
跨跳シテ玲瓏八面也、脱落

ホツ テウ フトルナリ
「跨跳」右註、フチャウ(徳)(長)
玲瓏右註、リン(徳)(長)
也ナル(乾)

シテ如藤倚樹ナリ、或現此身得度而爲說法ヘ、或見他身得度而爲說法ヘ、或不現法

見一現(龍)(乾)(正)(耕)(徳)(長)(瑠)
「不」ナン(乾)
現一見(乾)(正)(徳)(長)
法一此(龍)(乾)

身得度而爲說法ヘ、或不現他身得度而爲說法ヘ、乃至不爲說法ナリ、△シカアル

「或不現他身得度而爲說法ヘ」十二字ナシ(瑠)
「度」ナン(乾)
「ア」ナシ(瑠)

ニ▽、棄身スル所ニ揚聲止響スル事アリ、捨命スル所ニ斷腸得髓スル事アリ、
スツル

棄身一寄身・左註、スツル ミヲ(瑠)
止響一右註、シカウ(徳)

△タトヒ▽威音王ヨリサキニ發足學道スレドモ、ナヲコレミヅカラガ兒孫トシテ増

「コレ」ナシ(乾)

長スルヘ、

盡十方世界ト云ハ、十方面トモニ盡界ヘ、東西南北四維上下ヲ十方ト云フ、カノ

四維一左註、ヨツノスミ(瑠)

表裏縱横ノ究盡ナル時節ヲ思量スペシ、思量スルト云ハ、人體ハタトヒ自他ニ墨礙

「ニ」ナシ(乾)

セラルト云トモ、盡十方ヘト諦觀シ決定スルナリ、△コレ未曾聞ヲキクナリ▽、

方等△ナルユヘニ▽界等ナルユヘニ、人體ハ四大五蘊ヘ、大塵トモニ凡夫ノ究盡ス

ル所ニアラズ、聖者ノ參究スル所ナリ、又一塵ニ十方ヲ諦觀スペシ、十方ハ一塵ニ

囊括^{ナウクワツ}スルニアラズ、或一塵ニ僧堂佛殿ヲ建立シ、或僧堂佛殿ニ盡界ヲ建立セリ、

括—左註、ククル（龍）・囊括—左註、ツツミ・ククル（瑠）

コレヨリ建立セリ、建立是ヨリナレリ、恁麼ノ道理、則盡十方界眞實人躰^ム、△自

リーソ（乾）
界—世界（正）

然天然ノ邪見ヲナラフベカラズ、界量ニアラザレバ廣狹ニアラズ、盡十方界ハ八

「天然」ナン（乾）
「量」ナシ（耕）

萬四千ノ說法蘊^ム、八萬四千ノ三昧^ム、八萬四千ノ陀羅尼^ム、八萬四千ノ說法蘊^ム、

蘊—左註、ツツミ（龍）

コレ轉法輪ナルガ故ニ、法輪ノ轉處ハ亘時ナリ亘界^ム、方域^{イキ}ナキニアラズ、眞實

亘時ナリ亘界^ム—亘界ナリ亘時ナリ（龍）（乾）（正）（耕）
(德) (長) (瑠)
亘—右註、クワム(德)・亘界—右註、クワン カイ・左註、
ワタルサカイ●亘時—左註、トキニワタル（瑠）

人體^ム、今ノ汝、今ノ我、盡十方界眞實人躰ナル人ナリ、コレラヲ蹉過^サスル事ナク、

「今ノ」ナン（乾）

學道スルナリ、タトヒ三大阿僧祇劫、十三大阿僧祇劫、無量阿僧祇劫マデモ捨身受

身シモテユク、カナラズ學道ノ時節ナル、進歩退歩學道^ム、禮拜問訊スル、則動止

威儀^ム、枯木ヲ畫圖^{ツツ}シ、死灰ヲ磨甄^{マセム}ス、シバラクノ間斷アラズ、曆日ハ短促^{トウ}

畫圖—右註、ワツ・左註、エニカクナリ（德）（長）（瑠）
磨甄—左註、カワラヲトク（瑠）

云ヘドモ、學道ハ幽遠^{イフブン}、捨家出家スル風流、タトヒ蕭然^{セウゼム}トモ、樵夫^{ヤクフ}ニ混同^{コムトウ}スル

タトヒ一ヲヨヒ（瑠）蕭然—左註、イタソラナリ カスカ
ナリトイフヘ（瑠）混同—左註、ヲナシキ（瑠）

事ナカレ、活計タトヒ競頭ストモ、佃戸ニ一齊ナルニアラズ、迷悟善惡ノ論ニ比^{キヤウトウ}・
(徳) (長) (瑠)
スル事ナカレ、邪正眞偽ノ際^{サイ}ニトドムル事ナカレ、生死去來眞實人躰ト云ハ、イハ

佃戸—右註、テムコ(長本、イムコ)・左註、テククツ
比スル—左註、ナラフ(瑠)

ユル生死ハ凡夫ノ流轉^ルヘト云ヘドモ、大聖ノ所脱^ル、超凡越聖セム、是ヲ眞實躰ト

脱—說(耕)

スルノミニアラズ、是ニ二種七種ノシナアレドモ、究盡^{クシム}スルニ面面皆生死ナルユヘ
^{キハメククス}
※¹

「七種」ナシ(乾)
「モ」ナシ(龍)(乾)(正)(耕)(長)
※¹・²龍本「皆」ノ次ノ本文中、正本「究」ノ本文中ニ
「私記」ト記スル註アリ、本稿末尾脚註參看。

ニ恐怖スベキニアラズ、ユヘイカムトナレバ、イマダ生ヲステザレドモ今已ニ死ヲ

ヘヘニ(龍)(乾)・故(正)

ミル、イマダ死ヲステザレドモ今已ニ生ヲミル、生ハ死ヲ罣礙スルニアラズ、死ハ生

罣—導(耕)

非可知—シルトコロニアラズ(龍)(乾)(正)(耕)(徳)

(長)(瑠)

樹—樹子(龍)(乾)(正)(長)●「ハ」ナシ(正)

「ニ」ナシ(正)

「ガ」ナシ(龍)(乾)(正)(耕)(徳)(長)(瑠)

「ニ」ナシ(正)

「ガ」ナシ(龍)(乾)(正)(耕)(徳)(長)(瑠)

シ、柏樹ハタトヒ柏樹ニ^ケ碍^{サカル}セラルトモ、生ハ未死ニ^ケ碍^{サカル}セラレザルガユヘニ學道ヘ、
生ハ一枚ニアラズ、死ハ兩疋^{ヒツ}ニアラズ、死ノ生ニ相對スルナシ、生ノ死ニ相待スル

疋—足・欄外「疋歟」トアリ(正)

ナシ、

圓悟禪師曰、生也全機現、死也全機現、閑塞太虛空赤心常片片^{ソクナリ}
・
太闊^{ソク}圓^{ソク}闊^{ソク}圓^{ソク}
大龍^{ソク}乾^{ソク}乾^{ソク}乾^{ソク}
龍^{ソク}乾^{ソク}乾^{ソク}乾^{ソク}
乾^{ソク}正^{ソク}正^{ソク}正^{ソク}
正^{ソク}徳^{ソク}徳^{ソク}徳^{ソク}
徳^{ソク}通^{ソク}通^{ソク}通^{ソク}
通^{ソク}長^{ソク}長^{ソク}長^{ソク}

△コノ道著・シヅカニ功夫點檢スベシ▽、圓悟禪師カツテ恁麼云ト云ヘドモ、猶

著一右註、ツバサ（龍）・ヨク（德）（長）（瑠）・左註、ハ
點檢一右註、カウヘラス（瑠）
圓一圓（龍）（乾）（正）（耕）
ヘ一ゑ（耕）（乾）（正）（長）（瑠）

未生死ノ全機ニアマレル事ヲ不知、去來ヲ參學スルニ、去ニ生死アリ、來ニ生死ア

リ、生ニ去來アリ、死ニ去來アリ、去來ハ盡十方界ヲ兩翼三翼トシテ飛去飛來シ、

盡十方界ヲ三足五足トシテ進歩退歩スルヘ、生死ヲ頭尾トシテ盡十方界眞實人跡ハ

ヨク翻身回腦スルヘ、翻身回腦スルニ、如一錢大ヘ、似微塵裏ヘ、平坦坦地、ソレ

翻身一左註、ミヲメクラス（瑠）
回腦一左註、カウヘラス（瑠）
平垣一裡（龍）（正）
平坦坦一右註、ヘイ タンタン（德）（長）・左註、タイラ
カナルヘ（瑠）

壁立千仞ナリ、△壁立千仞處、ソレ平坦坦地ナリ▽、コノユヘニ、南州北州ノ面目

壁立千仞一左註、サカシキシキナリ（瑠）
ナリ一也（正）

アリ、是ヲ檢シテ學道ス、非想非非想ノ骨髓アリ、是ヲ杭シテ學道スルノミヘ、

檢一體（乾）
抄本（乾）
也、又苦浪反トアリ。乾本・正本ニハ文末ニ音韻注記
斯・抗一右註、コウ、左註、アケテ（長）・アケ（瑠）

△正法眼藏第四

爾時仁治三年壬寅重陽日在于寶林寺示衆

年一季（德）
「陽」ナン（乾）

※永享二年正月書▽

「永享」書七字ナシ（正）（耕）（德）（長）（瑠）
（諸本奥書）

乾・德・長本末尾ニ次ノ記アリ。龍本ハ本文中ニアリ。

「私記」 分段ハ三界流轉也
二種生死 變易ハ方便實報也

七種者二種五種加也
因縁生死諸性因無明縁也
有後生死位屬等覺也
無後生死此屬妙覺也

「于時文明四稔壬辰肆月二十八日能登國鳳至郡櫛比莊諸嶽
山總持禪寺傳法庵於客寮謹誌

于貞永正九年壬申八月晦日出羽易最上郡山形鄉於登鱗山龍
門禪寺書之畢 筆者爲頃拜」(正)

「仁治癸卯仲春初二日書寫懷弔(二代和尚御名在・瑠本)」
(耕)

○耕・徳・瑠本、文末ニ次ノ語ヲ載ス
「永平初祖(和尚、長・瑠本)小參云

自非佛祖之行履不履自非佛祖之法眼不眼也・謂行履者名利
早抛來・吾我永捨去・不近國王大臣不貪擅那施主輕生而隱
居山谷・重法而不離叢林・尺璧(璧・長本)不寶寸陰是
(可・徳本)借不顧萬事・辨道純一也・此乃佛祖之嫡孫・
人天(之・徳本)導也」

「于今應永己亥仲春十四日 梵清拜贊」(徳)

「建治三年夏安居日書寫之」(瑠)

※正法眼藏第五

卽心是佛

佛佛祖祖、イマダマヌカレズ保任^{ホウジン}シキタレルハ、卽心是佛ノミヘ、シカアルヲ、

「レ」ナシ（乾）
アルーレル（瑠）

佛—佛ノ詞（聞書）●「佛」ナシ（長）・『聞書』ハ註釋說
明語トシテ「ノ詞」ヲ補ツタモノカ
將錯就右註、シャウサクシウ（瑠）・將錯就錯—シャウサクシウサク（普）
零落—右註、コトハ（瑠）
癡人—右註、ヲロカナルヒト（瑠）・左註（普）・右註、チニン（普）

西天ニハ卽心是佛ナシ、震旦ニハジメテキケリ、學者多クアヤマルニヨリテ將錯就錯セズ、將錯就錯セザルユヘニ多外道ニ零落ス、イハユル卽心ノ話ヲキキテ癡人思

ハクハ、衆生ノ慮知念覺ノ未發菩提心ナルヲスナハチ佛トスト思ヘリ、是ハカツテ

正師ニアハザルニヨリテヘ、

△外道ノタグイトナルトイフハ▽、西天竺國ニ外道アリ、先尼トナヅク、△カレ

先尼—右註、セソニ（瑠）

ガ見處ノイハクハ、大道ハワレラガイマノ身ニアリ、ソノティタラクハ、タヤスク

シリヌベシ、イハユル、苦樂ヲワキマヘ、冷暖ヲ自知シ、痛癢ヲ了知ス、萬物ニサ

ワレラ—ハレハレ（瑠）
シ—ナ（乾）・ワ—ハ（瑠）
冷暖—右註、リヤウナン・左註、ススシキアタカナル（普）
痛癢—右註、ソウヤウ・左註、イタキカユキ（普）
了知—右註、リウチ・左註、サトリシル（普）

エラレズ、諸境ニカカハレズ、物ハ去來シ、境ハ生滅スレドモ、靈知ハツネニアリ

諸境—左註、衆生ナリ(瑞)・左註(普)
物—右註、モノ(瑞)

テ不變ナリ、コノ靈知、ヒロク周遍セリ、凡聖含靈ノ隔異ナシ、ソノナカニ、シバ

含靈—右註、衆生ナリ(瑞)・左註(普)
隔異—右註、キヤクイ・左註、ヘタテコトナル(瑞)(普)

ラク妄法ノ空花アリトイヘドモ、一念相應ノ智慧アラハレヌレバ、物モ亡ジ、境モ

「ジ」ナシ(乾)

滅シヌレバ、靈知本性ヒトリ了了トシテ鎮常ナリ、タトヒ身相ハ破レヌレドモ、靈知

身相—右註、ミノカタチ(瑞)

ハヤブレズシテイヅルナリ、タトヘバ人舍ノ失火ニヤクルニ、舍主イデテサルガゴ

「レ」ナシ(瑞)

人舍—右註、ニンシャ(瑞)(普)
舍主—右註、シャシウ・主—右註、シウ(瑞)

トシ、照照靈靈トシテアル、コレヲ覺者・知者ノ性トイフ、コレヲホトケトモイヒ、

照照—昭昭(乾)(耕)(德)(長)(瑞)(洞)・照照靈靈
トシ—右註、セウセウレイレイ(普)

覺—學(耕)●ホトケ—佛ヶ(瑞)

サトリトモ稱ス、自他オナジク具足シ、迷悟トモニ通達セリ、萬法諸境、トモカク

ヒーク(瑞)

モアレ、靈知ハ境トトモナラズ、物トオナジカラズ、歷劫ニ常住ナリ、イマ現在セ

「ト」ナシ(瑞)
「ニ」ナシ(乾)

ル諸境モ、靈知ノ所在ニヨラバ、眞實トイヒヌベシ、本性ヨリ緣起セルユヘニハ實

「ハ」ナシ(乾)(瑞)

法ナリ、タトヒシカアリトモ、靈知ノゴトクニ常住ナラズ、存沒スルガユヘニ、明

存沒—右註、ソンモツ(瑞)(普)
明暗—右註、ミヤウアン(普)

暗ニカカハレズ、靈知スルガユヘニ、コレヲ靈知トイフ、マタ眞我ト稱シ、覺元ト

眞我—左註(洞)
覺元—左註、マコトニワレ(瑞)・マコトノワレ(普)
サトリハシメ(瑞)・サトリノハシメ(普)

イヒ、本性ト稱シ、本體ト稱ス、カクノゴトクノ本性ヲサトルヲ、常住ニカヘリヌ

ルトイヒ、歸眞ノ大士トイフ、コレヨリノチハ、サラニ生死ニ流轉セズ、不生不滅

ノ性海ニ證入スルトナリ、コノホカハ眞實ニアラズ、コノ性アラハザルホド、三界

六道ハ競起スルトイフナリ、コレスナハチ先尼外道ガ見ナリ▽、

大唐國大證國師慧忠和尚問僧、從何方來、僧曰、南方來、師曰、南方有何知識、僧

曰、知識頗多、師曰、如何示人、僧云、彼方知識、直下示學人卽心是佛、佛是覺義、

覺一覺ノ（乾）

「汝今悉具三見聞覺知之性」、△此性善能揚眉瞬目、去來運用、徧於身中▽、△桎

能一善能（乾）

徧一徧（耕）・徧（長）

桎一桎、右註、トル（乾）・シツ（洞）

頭頭知、桎脚脚知」、△故名正遍知、離此之外▽、△更無別佛」、△此身卽有

※乾本「知」ノ下「桎脚脚知」ニ作ル。諸本ナシ。恐クハ

重寫ノ寫誤ナラン。

生滅、心性無始以來未_ニ曾生滅、身生滅者、如_ニ龍換骨、似_ニ蛇脫皮、人出_ニ故宅、卽

※聞書本、「卽身是無常、其性常也」ヲ「卽身ハ無常、其性常也」ニ訓註ス

身是無常、其性常也、南方所說、大約如レ此、師曰、若然者、與_ニ彼先尼外道、無レ有_ニ差

別、彼云、我此身中有_ニ神性、此性能知_ニ痛癢、身壞之時、神則出去、如_ニ舍被_レ燒

舍主出去、舍卽無常、舍主常矣、審如レ此者、邪正莫辨、孰爲是乎、吾比

辨一辨(洞)・長本、上欄外ニ「之、傳燈作是」ト註記アリ

遊方、多見此色、近尤盛矣、聚却三五百聚、目視雲漢云、是▽「南方」△宗旨▽、

比一此(乾)・長本、左註、コロ(徳)(長)
近一右註、イマ(瑞)(洞)

ハ把二他壇經一改換、添鄙鄙譚」▽削二除聖一意一惑一亂レ後徒】▽豈成二言

改一既(耕)・譚一左註、コトハ(瑞)
後徒一左註、ノチノヒト(瑞)

教二、△苦哉、吾宗喪矣、若以三見聞覺知、是爲三佛性者▽、△淨名不應云、法ハ
離二見聞覺知、若行三見聞覺知、是則見聞覺知、非求法也」、

※「也」ノ下「傳燈二十八卷所載」(瑞)・「傳燈錄第二十
卷所載」(乾)・「傳燈第二十八卷所載」(耕)(徳)(長)
ト註記アリ。●「爲」ナシ(耕)

大證國師ハ曹谿古佛ノ上足ヘ、天上人間ノ大善知識ヘ、國師ノ示ス宗旨ヲアキラ

上足一右註、ノ弟子ナリ(瑞)

メテ、參學ノ龜鏡トスベシ、△先尼外道ガ見處シリテ、シタガブコトナカレ▽、近

鏡一鑑(乾)(耕)(長)(瑞)(洞)・龜鑑一左註、カカミ
ナリ(瑞)(普)・右註、クヰカノ(普)●處一處ト(長)
※長本、上欄ニ「異本ニ近代ト云ヨリ師ナキコトイハユル
ト云マテノ行コレナシ」ト註記アリ

代ハ大宋國ニ諸山ノ主人トアルヤカラ、國師ノ如クナルハ不可有、△ムカシヨリ國

トイハユル」ノ百廿二字ナシ
大一太(長)

師ニヒトシカルベキ知識、イマダカツテ出世セズ、シカアルニ、世人アヤマリテオ

リーツ(徳)(長)

モハク、臨濟・徳山モ國師ニヒトシカルベシト、カクノゴトクノヤカラノミオホシ、

「オホシ」ナシ(耕)

アハレムベシ、明眼ノ師ナキコト▽、イハユル佛祖ノ保任スル卽心是佛ハ、外道二

「ト」ノ下「ヲ」(耕)

乘ノユメニモ見所ニアラズ、唯佛祖與佛祖ノミ即心是佛シキタリ、究盡シキタル問

著^{シヤ}アリ、行取アリ、證著アリ、佛^{フツ}百^{ハク}草^{サウ}拈却シキタリ打失シ來、シカアレドモ丈

六ノ金身ニ說似セズ、即^{コウ}按^{アン}アリ、見成ヲ相待セズ、敗壞ヲ廻避セズ、是^ト三界

アリ、退出ニアラズ、唯心ニアラズ、心^{シヤウ}牆^{ヘキ}壁^{ヘキ}アリ、イマダ泥^{テイ}水セズ、イマダ造^{シヤウ}「ニ^一ナシ^{（耕）}」

作セズ、アルイハ即心是佛ヲ參究シ、心即是佛^ト參究シ、佛即是心^ト參究シ、即心佛^ト參究シ、是佛心即^ト參究ス、如此ノ參究、マサシク即心是佛、コレヲ舉シテ即

心是佛ニ正傳スル^ト、如此正傳シテ今日ニイタレリ、イハユル正傳シ來レル心ト云

ハ、一心一切法、一切法一心ナリ、△コノユヘニ▽古人云、若人識^{シキ}得心^ト大地無寸

地一千（乾）

土、シルベシ、心ヲ識得スル時、△蓋天撲落シ、匝地裂破^ス、△或ハ心ヲ識得ス

撲^ト撲^{（耕）}・撲^{（右註）}、ホク（增）様^{（普）}

レバ、大地サラニアツサ三寸^トマス」、

古德云、作麼生是妙淨明心、山河大地日月星辰、

鴻臚文子之間答

アキラカニシリヌ、心トハ山河大地ナリ、日月星辰ハ、シカアレドモ、コノ道取

スル所、ススメバ不足アリ、シリゾクレバアマレリ、山河大地心トハ山河大地ノミ

ナリ、サラニ波浪ナシ、風煙^{エム}ナシ、△日月星辰心ハ、日月星辰ノミナリ、サラニキ

リナシ、カスミナシ、生死去來心ハ、生死去來ノミナリ、サラニ▽迷ナシ、悟ナ

「ノミ」ナシ(乾)

シ、△牆壁瓦礫心ハ、牆壁瓦礫ノミナリ、サラニ泥ナシ水ナシ、四大五蘊ノ心ハ、

「ノ」ナシ(乾)(耕)(徳)(長)(瑠)(洞)(普)

四大五蘊ノミナリ、サラニ▽馬ナシ猿ナシ、△椅子拂子心ハ、椅子拂子心ハ、

馬・猿→右註、ママ・サル(瑠)
拂子→右註、フツス(普)

サラニ竹ナシ木ナシ、△カクノゴトクナルガユヘニ▽、即心是佛、不^ミ染汚ノノ即

心ナリ→ノミナリ(乾)(耕)(徳)(長)(瑠)(洞)(普)

心是佛^二ナリ、諸佛不染汚ノ諸佛ハ、△シカアレバスナハチ▽、即心是佛トハ、發

佛→佛ハ(聞書)
「ノ」ナシ(乾)(耕)(徳)(長)(瑠)(洞)(普)

心修行菩提涅槃ノ諸佛ナリ、イマダ發心修行菩提涅槃セザルハ、即心是佛ニアラズ、

タトヒ一刹那ニ發心修證スルモ、即心是佛ナリ、タトヒ一極^{コク}微^ミ中ニ發心修證スル

モ、即心是佛ハ、タトヒ無量劫ニ發心修證スルモ、即心是佛ハ、△タトヒ一念中

スルナル(瑠)

※普本「たとひ一念中に發心信證するも即心是佛なり」ノ
文ヲ見セ消ケチニス

ニ發心修證スルモ、即心是佛ナリ、タトヒ半拳裡^{ケン}ニ發心修證スルモ、即心是佛ナ

舉裡一左註、コフシノウチ（普）
裡一裏（乾）（耕）（德）（長）（洞）（普）

リ▽、シカアルヲ、長劫ニ修行作佛スルハ即心是佛ニアラズトイフハ、即心是佛ヲイ

マダミザルヘ、△イマダ▽不知△ルナリ、イマダ學セザルナリ、即心是佛ヲ開演ス。

ル一リ（乾）
「スル」ナシ（乾）

ル▽正師△ミザルナリ▽、

イハユル諸佛トハ、釋迦牟尼佛ヘ、釋迦牟尼佛、是即心是佛ヘ、過去現在未來ノ

諸佛、トモニ佛ト成時ハ、カナラズ釋迦牟尼佛ト成ヘ、是即心是佛ヘ、

△正法眼藏・第五

爾時延應元年五月二十五日在雍州宇治郡

郡一群（乾）

第五一即心是佛第五（耕）（德）（長）（壘）（洞）（普）

觀音導利興聖寶林寺示衆▽

※長本、奥書ノ次ニ左ノ文ヲ記ス

即心是佛 至道無難
心即佛是 明明百草頭
是佛即心 諸佛無佛性
佛即是心 僧堂佛殿廚庫三門
即心佛是 說似一物即不中
心即是佛 蒼天蒼天
是佛心即 大地有情同時成道

佛即心是
即是佛心
心佛即是
佛心即是
即是心佛
心佛是即
是即心佛
佛心是即
佛心是即
佛心是即
心是即佛
心是即佛
是心佛即
佛是心即
即佛是心
心是佛即
佛是心即
佛是心即
心是佛即
是心即佛
佛是即心

只遮是
密有密有
明頭來明頭打
舉頭眼睛
吾有正法眼藏附屬摩訶迦葉
父母未生前面目
我從來疑著這漢
盡大地冤不會底不得
相隨來也
一場懶懶

乃能究盡
心生法生
不昧因果
才生不知有
早知汝來處
築著磕著

(諸本與書)

「永享二年正月書」(乾)

「于時寛元三(年・瑞本)乙巳七月十二日、左越州吉田縣
大佛寺侍者寮書寫之懷粹(二代和尚御名在、瑞本・狀・洞
本)」(耕)(瑞)

「今延寶五曆十月七日謹書沙門全龍拜」(耕)
「今應永廿六年己亥仲春十四夜比丘梵清拜贍」(瑞)

「建治三年夏安居日書寫之」(瑞)
「嘉慶三年正月廿八日奉書寫 宋吾」